

Összefonódás előzetes bejelentése
(Ügyszám COMP/M.4474 – BC Partners/Techem)

Egyszerűsített eljárás alá vont ügy

(2006/C 290/09)

(EGT vonatkozású szöveg)

1. 2006. november 22-én a Bizottság a 139/2004/EK tanácsi rendelet⁽¹⁾ 4. cikke szerint bejelentést kapott a CIE Management II Limited (a továbbiakban: CIEM, Guernersey) – a BC European Capital VIII (a továbbiakban: BC, Guernersey) általános partnere és irányítója – által tervezett összefonódásról, amely szerint az előbbi a Techem AG (a továbbiakban: TECHEM, Németország) – nyilvánosan jegyzett német vállalat – részvényesei számára 2006. november 22-én meghirdetett nyilvános vételi ajánlat útján teljes irányítást szerez a tanácsi rendelet 3. cikke (1) bekezdésének b) pontja szerint a TECHEM felett.

2. Az érintett vállalkozások üzleti tevékenysége a következő:

- a CIEM esetében: a BC általános partnere és irányítója,
- a BC esetében: magántőkealap,
- a TECHEM esetében: az energia- és vízfogyasztás mérése, elosztása és elszámolása területén, valamint az energiaszerződések piacán tevékenykedik.

3. A Bizottság előzetes vizsgálatára alapozva megállapítja, hogy a bejelentett ügylet a 139/2004/EK rendelet hatálya alá tartozhat, a végleges döntés jogát azonban fenntartja. A Bizottság a 139/2004/EK tanácsi rendelet szerinti egyes összefonódások kezelésére vonatkozó egyszerűsített eljárásról szóló közleménye⁽²⁾ szerint az ügylet egyszerűsített eljárásra utalhatja.

4. A Bizottság felhívja az érdekelt harmadik feleket, hogy az ügylet kapcsán esetlegesen felmerülő észrevételeiket nyújtsák be a Bizottságnak.

Az észrevételeknek a közzétételt követő 10 napon belül kell a Bizottsághoz beérkezniük. Az észrevételeket a COMP/M.4474 – BC Partners/Techem hivatkozási szám feltüntetése mellett lehet eljuttatni a Bizottsághoz faxon ((32-2) 296 43 01 vagy 296 72 44), vagy postai úton a következő címre:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Brussels

⁽¹⁾ HL L 24., 2004.1.29., 1. o.

⁽²⁾ HL C 56., 2005.3.5., 32. o.